Erasmus+ Programme Key Action 1 – Mobility for learners and staff – Higher Education Student and Staff Mobility Inter-institutional agreement 2016/17-2020/21 between programme countries Minimum requirements

The institutions named below agree to cooperate for the exchange of students and/or staff in the context of the Erasmus+ programme. They commit to respect the quality requirements of the Erasmus Charter for Higher Education in all aspects related to the organisation and management of the mobility, in particular the recognition of the credits awarded to students by the partner institution.

Name of the	Erasmus code	Contact details	Website
institution (and department, where relevant)		(email, phone)	(eg. of the course catalogue)
Bielefeld	D BIELEFE 01	ERASMUS Institutional Coordinator	ERASMUS incoming
University	2.2	ERASMUS Programme Administrator	information:
× ×		Karin Kruse	Lecture catalogue:
	-	International Office	Semester dates:
		Bielefeld University	www.uni-bielefeld,de
		Universitätsstraße 25,	
		D-33615 Bielefeld	www.uni-bielefeld.de/ekvv
		Phone: +49 521 106 4087	
		Fax: +49 521 106 6439	0
		Email: karin.kruse@uni-bielefeld.de	•
			2
	,		
Bielefeld	1.	Departmental coordinator:	
University			
	1	Martin Carrier	R 6
		Department of Philosophy	
		Bielefeld University,	6
		Universitätsstrasse 25	
	1	33615 Bielefeld, Germany	
		Phone: +49 521 106 4596	
		Fax: +49 521 106 6441	
	•	Email: martin.carrier@uni-bielefeld.de	÷
Uniwersytet	PL TORUN01	International Programmes Office, Nicolaus	ERASMUS incoming
Mikołaja		Copernicus University,	information:
Kopernika w	1.1	ul. Gagarina 11, 87-100 Toruń, Poland; tel/fax. +48 56 6114929, tel. 611 -4928, -	http://www.umk.pl/en/co
Toruniu (<i>Nicolaus</i>		2246	operation/erasmus/ Lecture catalogue:
modiaus	1	Ewa Derkowska-Rybicka	http://www.umk.pl/en/co

1

Copernicus University in Toruń)		(<u>ewader@umk.pl</u>) - Erasmus Institutional Coordinator (STA, STT) Małgorzata Grudzińska (incoming@erasmus.umk.pl) - incoming students; placements Marta Wiśniewska (<u>mawi@umk.pl</u>), Marta Błaszczyk (<u>martaslo@umk.pl</u>) - outgoing students; placements	operation/erasmus/stude nrs/study/ Semester dates: hrtp://www.umk.pl/en/co operation/guide/calendar/
4		Collegium Medicum in Bydgoszcz (medical sciences): International Programmes Department ul. M. Curie Skłodowskiej 9, 85-067 Bydgoszcz tel. (52) 585-36-91 Paulina Gyrkow e-mail: erasmus@cm.umk.pl	http://www.cm.umk.pl/en
Faculty of Humanities	PL TORUN01	Faculty coordinator: Prof. Zbigniew Nerczuk Faculty of Humanities Erasmus Co- ordinator Fosa Staromiejska 1a 87-100 Toruń Poland Tel. (+48) 56 611 36 23 Fax. (+48) 56-611-36-32	http://www.umk.pl/en/co operation/erasmus/ http://www.erasmushu m.umk.pl/ http://www.erasmushu m.umk.pl/

B. Mobility numbers per academic year

The partners commit to amend the table below in case of changes in the mobility data by no later than the end of January in the preceding academic year. Student Mobility (SMS)

FROM [Erasmus code of the sending institution]	TO [Erasmus code of the receiving institution]	Subject area code [ISCED]	Subject area name	Study cycle [short cycle, 1 st , 2 nd or 3 rd]	Number of student mobility periods Student Mobility for Studies [total number of months of the study periods or average duration]
D BIELEFE01	PL TORUN01	0223	Philoso phy and ethics	1,2,3,	2 students (12 months)
PL TORUN01	D BIELEFE01	0223	Philoso phy and ethics	1,2,3	2 students (12 months)

[*Optional: subject area code & name and study cycle are optional. Inter-institutional agreements are not compulsory for Student Mobility for Traineeships or Staff Mobility for Training. Institutions may agree to cooperate on the organisation of traineeship; in this case they should indicate the number of students that they intend to send to the partner country. Total duration in months/days of the student/staff mobility periods or average duration can be indicated if relevant.]

Staff Mobility (STA and	STT

FROM [Erasmus code of the sending institution]	TO [Erasmus code of the receiving institution]	Subject area code * [ISCED]	Subject area name *	Number of staff m Staff Mobility for Teaching	obility periods Staff Mobility for Training
				[total number of days of teaching periods or average duration *]	
D BIELEFE01	PL TORUN01	0223	Philosophy and ethics	1 person (8 hours)	

2

PL TORUN01 D BIELEFE01 0223 Philosophy and ethics	1 person (8 hours)	
---	-----------------------	--

C. Recommended language skills

The sending institution, following agreement with the receiving institution, is responsible for providing support to its nominated candidates so that they can have the recommended language skills at the start of the study or teaching period:

Receiving Optional: institution Subject area		and the second		Recommended language of instruction level ¹		
[Erasmus code]		tion 1	tion 2	Student Mobility for Studies [Minimum recommended level: 81]	Staff Mobility for Teaching [Minimum recommended level: B2]	
D BIELEFE01	D BIELEFE 01	German	English (most courses are taught in German, only some in English)	B1	B2	
PL TORUN01		Polish	English	B2	B2	

For more details on the language of instruction recommendations, see the course catalogue of each institution [Links provided on the first page].

Students applying for an Erasmus at NCU should meet the following language requirements: E2 of English (both in writing and speaking).

D. Additional requirements

Bielefeld University:

Incoming students are required to take part in the orientation program with intensive German language courses that takes place before the beginning of classes.

Infrastructure to welcome students and staff with disabilities:

The rectorate's representative in charge of disabled/handicapped persons: Prof. Dr. Frank Neuner, email:

frank.neuner@uni-bielefeld.de, www.uni-bielefeld.de/handicap. Service for students with disabilities and chronic illness (RSB), www.rsb-bielefeld.de

PL TORUN01:

The list of Erasmus coordinators at NCU is available at

http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/coordinators/

Erasmus students who wish to follow courses at more than one faculty at NCU need to obtain the approval of a coordinator/dean of a respective/particular faculty.

- Erasmus students interested in writing a final BA-/MA-/PhD-thesis at NCU should ask a respective coordinator to get an approval to do so. Final theses need to be graded by the home institution/not by NCU.
- Nicolaus Copernicus University attempts at facilitating the Erasmus exchange students with disabilities or permanent illnesses. Our International Programmes Office, in cooperation with the Section for Students with Disabilities, tries to meet your special needs. More details and steps to follow available at:

http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/students/disabled/

Contact:

International Programmes Office in Toruń, +48 56 6114928 incoming@erasmus.umk.pl

International Programmes Department in Bydgoszcz, +48 52 5853691 erasmus@cm.umk.pl

Additional information on medical care at NCU in Toruń is available at

http://www.umk.pl/en/cooperation/guide/issues/#A2/

Health and safety issues are a very important matter at our university, therefore, during the Orientation Weeks we offer Erasmus students a special pack concerning Emergency Issues. We also provide students with a psychological help during their Erasmus stay in Torun.

¹ For an easier and consistent understanding of language requirements, use of the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) is recommended, see <u>http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-language-levels-cefr</u>

Contact:

an English speaking psychologist counselling@erasmus.umk.pl

 For the implementation of STA/STT-mobilities, – incoming staff is required to get confirmation of invitation by an NCU contact person from the respective faculty in reasonable advance in order to prepare a satisfactory programme of teaching/training.

E. Calendar

1. Information on nominated students and their applications must reach the receiving institution by:

[Erasmus code]	[month]	* Spring term*
D BIELEFE 01	June, 1 st	November, 15
PL TORUN01	June, 1 st	November, 1st

[* to be adapted in case of a trimester system]

PL TORUN01:

Partner institutions should send their nominations by email (pls. glve student's first and family name, e-mail, area of studies and semester of Erasmus scholarship).

Students should apply according to the procedure given on

http://www.umk.pl/en/cooperation/erasmus/students/application

The online application should be submitted by the students by the 1st of June or 1st of November.

2. The receiving institution will send its decision within 6 weeks.

Transcript of Records

A Transcript of Records will be issued by the receiving institution no later than 5 weeks after the assessment period has finished at the receiving HEI, given that the transcript form and all relevant course work documents have been submitted by the student.

Termination of the agreement

The inter-institutional agreement may be amended by mutual agreement. The inter-institutional agreement may be terminated by either party. In the event of unilateral termination, a notice of at least one academic year should be given. In the event of such notice being given, all existing commitments to staff or students will be fulfilled. Neither the European Commission nor the National Agencies can be held responsible in case of a conflict.

F. Information

1. Grading systems of the institutions Bielefeld University:

1. Grading systems of the institutions

Description	Bielefeld University	
A Excellent	1,0	
B Very good	1,3	a 1.
Č Good	1,7; 2,0;2,3	
D Satisfactory	2,7;3,0;3,3	
E Sufficient	3,7;4,0	
F Fail	5,0	
Passed with success (not graded)	Bestanden/completed	

4

Internet: www.uni-bielefeld.de/International/Students/non-degree/gradingscale

PL TORUNO1:

The Nicolaus Copernicus University follows the ECTS scheme, which means that ECTS credits are allocated to course units, lectures, practical works, etc. at each faculty. In ECTS, 60 credits represent one year of study (in terms of workload); normally 30 credits are given for six months (a term/semester).

The Polish grading system in higher education is based on the 5 to 2 scale, where 5 is the best mark and 2 is the worst.

Moreover, students can also be marked with additional signs of + and -. Each of them equals half a point: + means 0.5 more. Some courses, however, are not evaluated on such a marking scheme and for these a student may simply obtain *zal.* or *zaliczenie* (EN. 'pass') which means that their workload was satisfactory and they have passed the course.

Uniwersytet Mikołąja Kopernika w Toruniu		ECTS ·	
Grade	Grade	Predicate	
5	A	Very Good	
4,5	В	Better than good	
4	C	Good	
3,5	D	Better than satisfactory	
3	E	Satisfactory	
2	F	F Unsatisfactory / Fail	
Zal / Pass	Participation; i.e. the student has successfully and regular attended the course.		

2. Visa

The sending and receiving institutions will provide assistance, when required, in securing visas for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
D BIELEFE01	sabine.scheuer@uni-bielefeld.de Phone: +49-521-106-2426	www.uni- bielefeld.de/International/Students/non- degree/preparations
PL TORUN01	incoming@erasmus.umk.pl Tel. Toruń campus (+48 56 611 4928) erasmus@cm.umk.pl Tel. Collegium Medicum in Bydgoszcz (+48 52 585 3691)	http://www.umk.pl/en/cooperation/gui de/issues/#A1 Polish Ministry of Foreign Affairs www.msz.gov.pl/en/travel_to_poland/

3. Insurance

The sending and receiving institutions will provide assistance in obtaining insurance for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

The receiving institution will inform mobile participants of cases in which insurance cover is not automatically provided. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
D BIELEFE 01	sabine.scheuer@uni-bielefeld.de Phone: +49-521-106-2426	www.uni- blelefeld.de/International/Students/non- degree/upon-arrival/health-insurance.html
PL TORUN01	incoming@erasmus.umk.pl Tel. Toruń campus (+48 56 611 4928) erasmus@cm.umk.pl Tel. Collegium Medicum in Bydgoszcz (+48 52 585 3691)	http://www.umk.pl/en/cooperation/gui de/issues/#A2

4. Housing

The receiving institution will guide incoming mobile participants in finding accommodation, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	lowing persons and information sources: Website for information	
D BIELEFE 01	Accommodation Service wohnen-io@uni-bielefeld.de Phone: +49-521-106-2487	www.uni- bielefeld.de/International/Students/non- degree/preparations/wohnen.html	
PL TORUN01	incoming@erasmus.umk.pl Tel. Toruń campus (+48 56 611 4928) erasmus@cm.umk.pl Tel. Collegium Medicum in Bydgoszcz (+48 52 585 3691)	http://www.urnk.pl/en/cooperation/era smus/students/application/#Accommo dation http://www.urnk.pl/en/cooperation/gui de/accommodation/	

G. SIGNATURES OF THE INSTITUTIONS (legal representatives)

Institution [Erasmus code]	Name, function	Date	Signature ²
D BIELEFE01	Karin Kruse, International Office, Bielefeld University	03/02/2016	Performante
PL TORUN01	Prof. Zbigniew Nerczuk Associate Dean of the Faculty	9.02.2016	Wydziału Humanistysznego ds. Mobilitości

* At PL TORUN01 single-subject agreements are signed by the dean of the Diespect Weyblec, prof.UMK multi-subject agreements by the Vice-rector for Education.

² Scanned signatures are accepted